

**No. 35973**

---

**United Nations  
and  
France**

**Memorandum of understanding between the United Nations and the Government of France for the contribution of personnel to the International Criminal Tribunal for the former Yugoslavia (with annexes). The Hague, 23 June 1999**

**Entry into force:** *23 June 1999, in accordance with article IX*

**Authentic text:** *French*

**Registration with the Secretariat of the United Nations:** *ex officio, 1 August 1999*

*Not published herein in accordance with article 12(2) of the General Assembly regulations to give effect to Article 102 of the Charter of the United Nations, as amended.*

---

**Organisation des Nations Unies  
et  
France**

**Mémorandum d'accord entre l'Organisation des Nations Unies et le Gouvernement de la France en vue du détachement de personnel auprès du Tribunal pénal international pour l'ex-Yougoslavie (avec annexes). La Haye, 23 juin 1999**

**Entrée en vigueur :** *23 juin 1999, conformément à l'article IX*

**Texte authentique :** *français*

**Enregistrement auprès du Secrétariat des Nations Unies :** *d'office, 1er août 1999*

*Non publié ici conformément au paragraphe 2 de l'article 12 du règlement de l'Assemblée générale destiné à mettre en application l'Article 102 de la Charte des Nations Unies, tel qu'amendé.*

